

بررسی انسان‌شناسی هنرهای تزیینی در نخل‌گردانی محله «هردَه»^۱ ابیانه

سمیه کاظمی*

(تاریخ دریافت ۹۱/۷/۴، تاریخ تأیید ۹۱/۱۰/۱۷)

چکیده

پژوهش حاضر در نظر دارد هنرهای تزیینی نخل‌گردانی محله «هردَه» ابیانه را با توجه به معنای آن در زمینه فرهنگی و مناسکی اش بررسی نماید. نخل‌گردانی که در ابیانه مجموعه‌ای از هنرهای تزیینی و نمایشی است از مهم‌ترین رویدادهایی است که سالیانه همه بومیان را گرد هم می‌آورد؛ با توجه به این ارزش محلی نخل‌گردانی، بررسی هنرهای آن می‌تواند ابعاد مهمی از فرهنگ را نمایان سازد و از طرفی بررسی فرهنگ می‌تواند به فهم بهتر معنای هنرها بیانجامد. این مقاله جهت دستیابی به این فهم و با رویکرد انسان‌شناسی هنر به دنبال پاسخ این پرسش‌هاست که: چه معنای فرهنگی موجب حضور اشیایی ویژه بر نخل ابیانه شده است؟ و این معنا چگونه در نخل‌گردانی بیان می‌شود؟ پژوهش حاضر، با شیوه میدانی انجام یافته و از مصاحبه، عکسبرداری، فیلم‌برداری و مشاهده مشارکتی برای گردآوری داده‌ها، استفاده شده است. این مقاله در تحلیل معناشناختی خود به طور ویژه به طرح سه بخشی «ویکتور ترنر» شامل مفهوم تفسیری، عملی و موقعیتی نمادها توجه می‌نماید و در نظر دارد موقعیت برخی از نمادهای نخل را در ارتباط با سایر نقش‌مایه‌های تجسمی موجود در آن و نیز با «زمینه عملی» نخل‌گردانی بررسی نماید. نتایج پژوهش نشان می‌دهد که ۱. ارزش اشیای تزیینی در نخل، ارزشی تباری-مذهبی است. ۲. نشانه‌های ستایش خداوندی خورشیدی در هنر و مناسک نخل‌گردانی دیده می‌شود. ۳. هنر مناسکی نخل‌گردانی پویایی نمایشی، معنایی و تاریخی دارد.

واژه‌های کلیدی: انسان‌شناسی هنر، بررسی معناشناختی، مناسک، نمایش مناسکی، ویکتور ترنر^۲، خدای خورشیدی، نخل‌گردانی، ابیانه، هردَه، فرهنگ روایی.

۱. هردا، پایین ده.

skazemi125@gmail.com

*کارشناس ارشد هنر اسلامی دانشگاه هنر اصفهان

2. Victor Turner

مجله انسان‌شناسی، سال دهم، شماره ۱۶، ۱۳۹۱، ص. ۱۱۱-۱۴۱

مقدمه

بر اساس شواهدی چون نقوش حکاکی شده بر روی سنگ‌ها می‌توان گفت هنر یکی از قدیمی‌ترین و عمومی‌ترین وجوه تجربه بشمری است. اگر هنر را بیانی خلاقانه بدانیم که «با اصول زیبایی‌شناسی هدایت می‌شود و شامل تخلیل، مهارت و سبک است» (Nunda & Warms, 2007-2011: 318) می‌توان گفت هیچ فرهنگ‌شناخته شده‌ای بدون هنر (Ibid: 317) یا نوعی «فعالیت زیبایی‌شناختی» (Beaks & Harry, 1971: 50) وجود ندارد. این تجربه عمومی بشر به عنوان موضوع مورد بررسی در انسان‌شناختی هنر مورد توجه قرار گرفته است. شی هنری از دیدگاه انسان‌شناسی، «شی است که دارای ویژگی‌های زیبایی‌شناختی و/یا معناشناختی باشد (اما در بیشتر مواقع هر دو را دارد) که برای اهداف نمایاندن یا بازنمایی استفاده می‌شود (Morphy & Perkins, 2006a: 12). رویکرد انسان‌شناسانه به هنر، رویکردی است که آن را در زمینه جامعه آفرینندasher قرار می‌دهد (Ibid:15). انسان‌شناس هنر به مفهوم هنر برای سازندگان آن توجه دارد و با این تعریف، در برابر دیدگاه منتقدان هنر که در جستجوی مفهوم آن برای فردی جدا از فرهنگ آفریننده هستند، قرار می‌گیرد (Leach, 1967: 25).

یکی از مشخصه‌های بسیاری از هنرها مفهوم نمادین است. نمادها موجب می‌شوند هنر، کارکردی ارتباطی بیاید. این کارکرد ارتباطی هنر در دین نیز مورد استفاده قرار می‌گیرد. نمادگرایی در مناسک دینی محدود به تزیین اشیای مناسکی نیست بلکه «کل مناسک، نمادین است بنابراین هر شی که با آن در ارتباط است، هر کلامی که گفته می‌شود و هر حرکتی باری از مفاهیم را حمل می‌کند (Bunzel, 1938: 584).

ارتباط هنر با دین و مناسک دینی قدمت بسیار دارد و «تاریخ و مردم‌نگاری هنر از تاریخ و مردم‌نگاری دین تفکیک‌ناپذیر است» (Harris, 1997: 395). نمونه‌های ابتدایی این همبستگی تاریخ دین و هنر، در هنر و نقاشی‌های درون غارها که بنا بر اعتقاد انسان‌شناسان، کارکردهای مناسکی و جادویی چون افزایش احتمال موفقیت در شکار، مناسک شمنی و... (Nunda & Warms, 2007-2011: 323; Bunzel, 1938: 535) داشته‌اند، قابل مشاهده است. نمونه دیگر این اشتراک تاریخی در مناسک تسفین نئوآندرتال‌ها که بین ۳۵۰۰۰ تا ۷۰۰۰۰ سال پیش می‌زیسته‌اند، وجود داشت. آن‌ها در این مراسم برای تزیین از رنگ‌های معدنی، گل‌ها و آویزهایی از دندان و استخوان حیوانات استفاده می‌کردند (Nunda & Warms, 2007-2011: 317; Beaks & Harry, 1938: 540).

در بیان ویژگی‌های مناسک، مردم‌شناسان آن را «به عنوان یک مکانیسم اجتماعی برای

پیوستگی گروهی» (24) که مفاهیم اجتماعی-فرهنگی و مذهبی دارد، نیرو ایجاد می‌کند (Salamon, 2004:5) و شامل قوانین قراردادی، رمز و نماد، رفتار و گفتار قانونمند است (Rappaport, 1999: 26) می‌شناشد. شایان ذکر است که برخی از انسان‌شناسان، مناسک را الزاماً دارای ویژگی‌های دینی نمی‌دانند (Ibid: 24, 49). بر اساس این مفاهیم زمینه‌ای و ویژگی‌هایی که برای مناسک ذکر شد، انسان‌شناسان معتقدند «مناسک را باید از میان الگوهای تعاملی و مفاهیم گروهی که اعضای یک جامعه را به هم پیوند می‌دهد، ادراک کرد» (Ibid: 26). نمونه‌های پژوهش با این دیدگاه، پژوهش‌های روبرتسون اسمیت و سپس امیل دورکیم است. آن‌ها همچنین مناسک را «به عنوان کلیدی برای تفسیر نماد» که همان تفسیر فرهنگی است، در نظر می‌گیرند (Ibid) مناسک از دیدگاه دورکیم سیستمی از نمادها است که به‌سادگی نمی‌توان گفت ترجمه‌ای خارجی از اعتقادات را فراهم می‌کند بلکه «مجموعه‌ای از مفاهیمی است که به صورت دوره‌ای خلق و باز تولید می‌شوند» (Phillips, 2000: 259).

هنر به عنوان زمینه‌ای برای نمادپردازی در مناسک و به‌ویژه مناسک دینی حضوری پررنگ دارد و نظر بسیاری از انسان‌شناسان دین را به خود معطوف نموده است. آنچه فاصله انسان‌شناسی هنر با انسان‌شناسی دین را از میان برداشت، «علاقه و گرایش پژوهشگران به درک چگونگی شکل گرفتن نمادها و به رمز درآمدن معنا، به جای پرداختن به خود معنا» بود. این گرایش موجب پیوند بین محتوا و صورت شد (Morphy, 1994/2005: 659). در حقیقت هنر به عنوان یک شکل، اغلب خود زمینه‌ای چون مناسک را خلق می‌نماید. (Morphy & Perkins, 2006a: 22) و «تحلیل شکل‌های مناسکی، راهی برای فهم تأثیر عمل مناسکی بر ذهن و جسم کنشگرانش باز می‌کند» (Ibid). شکل و مفهوم، در هر اجرای مناسکی، به هم پیوسته‌اند و از نظر تحلیلی نیز تمایزنایابی‌رند (30) (Rappaport, 1999: 30). فعالیت مناسکی است که ارتباط بین شی مناسکی و زمینه‌استفاده از آن را نشان می‌دهد و «تصورات موضوعی»، را «زمینه‌مند» و «زمینه‌ها» را «تصویرساز و قابل تصویر» می‌سازد. (Napier, 1992: XViii) با توجه به این ساختار تفکیک‌نایابی، بررسی فرایند اجرای مناسک، فضا، زمان، مکان، جایگاه اشیای هنری در مناسک و خارج از آن و نیز جایگاه مناسک در فرهنگ، برای فهم معنای هنرهای مناسکی لازم می‌نماید.

یکی از مناسک هنرمندانه ایران، نخل‌گردانی است. این مراسم در ایوانه از مهم‌ترین رویدادها برای بومیان است که آن‌ها را از همه جای کشور گرد هم می‌آورد. نخل‌گردانی ایوانه با استفاده از اشیای هنری مختلف چون نخل‌سازی، زیورهای نقره و طلا، لباس‌های چاپ باتیک و همچنین

هنرها خود تزیینی، موسیقی و هنرها نمایشی اجرا می‌شود. با توجه به این ساخت پیچیده‌هایی، مقاله حاضر در نظر دارد با هدف فهم معنای فرهنگی هنرها تزیینی در مناسک نخل‌گردانی محله «هرده» ابیانه با رویکردی انسان‌شناسانه گام بردارد و در این راستا می‌کوشد به این پرسش‌ها پاسخ‌گوید: چه معنای فرهنگی موجب حضور اشیایی ویژه بر نخل ابیانه شده است؟ و این معنا چگونه در نخل‌گردانی بیان می‌شود؟

روشن‌شناسی و جامعهٔ مورد مطالعه

ویکتور تونر - انسان‌شناس برجستهٔ دین و نماد — طرحی سه قسمتی برای تحلیل نمادها ارایه می‌دهد که سه نوع مفهوم را مشخص می‌سازد: اولین مفهوم، «مفهوم تفسیری» است. این رویکرد «به‌وسیلهٔ استخراج عقاید بومی دربارهٔ مفهوم یک نماد به دست می‌آید». مفهوم دوم «مفهوم عملی» است که با «مالحظهٔ این‌که چگونه مردم به صورت فعال نسبت به نمادها واکنش نشان می‌دهند، تشخیص داده می‌شود» و سومین مفهوم «مفهوم موقعیتی» نمادهاست که «از ارتباطشان با سایر نمادها در ساختار کلی یک شی یا رویداد حاصل می‌شود (Silver, 1979: 278). مفهوم موقعیتی از یک نماد تجسمی می‌تواند از دو سطح مختلف مفهوم، ترکیب شده باشد: موقعیت نمادها یک شی در ارتباط با سایر نقش‌مايه‌های تجسمی در همان شی، یا در ارتباط با «زمینهٔ عملی» که نماد در آن ظاهر شده است. مورد دوم مخصوصاً «برای اشیایی که کارکرد اجتماعی پویا دارند مفید است» (Ibid: 279) می‌توان از طرح تونر در بررسی معنای هنرها تجسمی و مناسکی استفاده کرد. معنا هم می‌تواند به صورت امیک و هم به صورت اتیک به دست آید. تفسیر از بیرون یا اتیک «مطابق با نظر مشاهده‌کننده» است. (Winthrop, 1991: 247) و «با تفسیر هنرمندان و مخاطبان [بیرونی] برای کشف ساختار سیستم‌های زیبایی‌شناختی بومی» به دست می‌آید (Silver, 1979: 278). تفسیر از درون یا امیک «مطابق با ادراک کنشگر است» (Winthrop, 1991: 247) و با توجه به «شی در زمینهٔ اجتماعی‌اش» انجام می‌پذیرد (Silver, 1979: 278). کاترین بل¹ نیز براین اعتقاد است که برای فهم معنای مناسک نباید از موضع «برتری معنوی» به مشارکت‌کنندگان مناسک بنگریم (1997:xi).

پژوهش حاضر که با روش میدانی انجام یافته است، می‌کوشد مفهوم نمادها هنرها تزیینی نخل محله «هرده» ابیانه را با استفاده از هر دو شیوهٔ اتیک و امیک و هر سه مفهوم

1. Catherin Bell

تفسیری، عملی و موقعیتی تئوری بررسی نماید. در جمع آوری داده‌های این پژوهش از عکسبرداری و فیلمبرداری، مشاهده مشارکتی و مستقیم، مصاحبه عمیق و تاریخ شفاهی استفاده شده است.

ابیانه در زاویه شمال غرب کوه «کرکس» شهرستان «نطنز» و در دهستان «برزود» قرار دارد (خوانساری ابیانه، ۱۳۷۸: ۱۱). شهرستان نظری حدوداً در شمال استان اصفهان و دهستان برزود در ۴۰ کیلومتری شمال غرب آن (نظری داشلی برون و دیگران، ۱۳۸۴: ۳۶) واقع شده است. در سال ۱۳۸۶ صد درصد جمعیت زیر ۴۰ و ۵۰ سال روستا خارج از آن سکونت داشتند؛ جمعیت روستا دارای سنی بالاتر از ۶۰ سال و حدود ۵۰۰ نفر (۲۷۰ خانوار تک‌نفره و دو‌نفره) بوده است (معینیان، ۱۳۸۶: ۳۱). مردم ابیانه مسلمان و شیعه هستند و —بنا بر مقاله آقای دکتر احسان یارشاپر در دانشنامه ایرانیکا— با گویشی که از لحاظ سیستم‌های زبان‌شناسی با سایر مناطق مرکزی ایران شباهت دارد، صحبت می‌کنند (ABYANA, 2012). دین سابق اهالی این روستا زرتشتی بوده است. نخل‌گردانی یکی از مراسم اصلی ابیانه است که در روزهای تاسوعاً و عاشورا برگزار می‌شود. در این زمان بیشتر مردمی که از روستا مهاجرت کرده‌اند برای شرکت در مراسم در ابیانه حضور می‌یابند؛ همین موضوع موجب می‌شود که جمعیت مورد مطالعه این پژوهش بیش از جمعیت ساکن روستا باشد.

نخل، شی است که در منابع مختلف به عنوان تابوت وارهای معرفی می‌گردد که برای عزاداری و بهویژه عزای امام حسین (ع) از آن استفاده می‌کنند (بلوکباشی، ۱۳۸۳: ۴۱؛ دهداد، ۱۳۷۷، چ ۱۴؛ میرشکرایی، ۱۳۸۳: ۱۳۸۳، ۲۰۰۵: ۴۱۰-۴۱۱؛ Chelkowski, 2003: 46). این شی مناسکی در بسیاری از مناطق ایران از جمله شهرستان‌های مختلف استان‌های یزد و اصفهان و نیز در کشورهای هندوستان، مالزی و... مورد استفاده قرار می‌گیرد (بلوکباشی، ۱۳۸۳). «نخل»‌های مناطق مختلف، از نظر ساختمان، اندازه، جنس، سایل تزیینی و در نهایت، نحوه تزیین با هم تفاوت دارند و این خود نشانگر تفاوت فرهنگ هنرمندان و مخاطبان این هنر مناسکی است.

تحلیل‌های معناشناختی که تاکنون از نخل و نخل‌گردانی صورت گرفته بیشتر بر نخل شهرستان یزد تمرکز داشته‌اند و عموماً نخل را به عنوان درخت خرما در نظر گرفته و یا بر اساس شکل ظاهری، نماد درخت سرو و در معنای نمادین متداول این درخت به عنوان نماد آزادگی و استقامت معرفی کرده‌اند. در ارتباط با همین مفهوم آن را به مثابه تابوتی مقدس برای امام حسین (ع) یا شهدا می‌دانند و شکل ظاهریش را نماد عروج و تزیینات درخشانش را بیانگر مفهوم تقدس عنوان می‌کنند (بلوکباشی، ۱۳۷۸ و ۱۳۸۳؛ میرشکرایی، ۱۳۸۳؛ زارعزاده، ۱۳۸۸؛

وفایی‌شاهی، ۱۳۸۳؛ مقدم، ۱۳۸۳؛ هراتی، ۱۳۸۰ (Korom, 2003; Chelkowski, 2005: 410). علاوه بر این وفایی‌شاهی بر اساس استنباط رایج از معنای نمادین رنگ‌هایی که در تزیین نخل به کار می‌روند، به تحلیل معناشناختی پرداخته است. (۱۳۸۳) می‌توان گفت بیشتر منابع فوق به معرفی و تحلیلی کوتاه از مراسم و نخل، اکتفا کرده و کمتر به فرهنگ زمینه‌ای آن در تحلیل‌های خود توجه نموده‌اند. به این دلیل و نیز توجه اندک به نخل‌گردانی ایمانه، و همچنین تزیینات فراوان آن موضوع این پژوهش برگزیده شد. پژوهش حاضر می‌کوشد گامی جهت معرفی و بررسی انسان‌شناختی هنرها مناسکی روستاهای ایران پردازد و زمینه را برای بررسی‌های گسترده‌تر آتی در این موضوع هموار تر سازد.

رویکرد معناشناختی

یکی از رویکردهای مورد توجه در تحلیل انسان‌شناسان از هنرها مناسکی، با نظر به ویژگی نمادین اغلب آن‌ها تحلیل معناشناختی است. تحلیل معناشناختی بر کارکرد هنر به عنوان سیستمی ارتباطی تأکید می‌ورزد. نمادهای هنری بهویژه در مناسک، ناقل معنایی هستند که از هنرمند به مخاطب، منتقل می‌شود و با این انتقال معنا بین هنرمند، شی هنری و مخاطب ارتباط برقرار می‌کنند. در مطالعه معناشناختی، این‌که اشیا چگونه و چه معنی می‌دهند، مورد توجه است؛ بنابراین دستیابی به پاسخ این پرسش‌ها نیازمند «تحلیل سیستم‌های بازنمایی و کدگذاری» و بررسی «تأثیر جنبه‌های هدفمند شی» است. به علاوه روشی که آن شی برای نیل به مقصد انتقال معنا بر می‌گزیند و «آنچه تصور می‌شود که شی باشد نیز باید بررسی شود». در این تحلیل معنایی، شکل در زمینه فرهنگی خود مورد توجه قرار می‌گیرد (Morphy & Perkins, 2006b: 325؛ Morphy & Perkins, 2006b: 325).¹ ارتباط فرهنگ و نمادهای فرهنگی ارتباطی دوسویه است و چنان‌که انسان‌شناسان نمادین معتقدند درک فرهنگ باید ابتدا به تحلیل نمادهای فرهنگی پرداخت. آن‌ها فرهنگ را مجموعه‌ای از معانی می‌دانند که با نمادها و نشانه‌ها بیان شده است (فکوهی، ۱۳۸۸: ۲۵۴) و نمادها را تجسم مفاهیم انتقال یافته تاریخی و سیستم ادراکات موروثی می‌دانند (Geertz, 1973: 325). گروهی از انسان‌شناسان همچون ویکتور ترتر، نانسی مان²، هوارد مورفی³، آنتونی فورگ⁴ و دنیل بیبویک⁵ به بررسی معناشناختی نمادها در قالب هنرها مناسکی پرداخته‌اند.

1. N. D. Munn

2. Howard Morphy

3. Anthony Forge

4. Daniel Biebuyk

در پژوهش‌های مورفی بر هنر «یولنگو^۱» و نانسی مان بر سیستم بازنمایی یا گرافیکی هنر «والبیری^۲»، «آداب هنرمندانه» دستور زبان و فرهنگ لغتی از نشانه‌های تجسمی مهیا می‌کند که به هنرمندان اجازه می‌دهد تا به جای این‌که نشانه‌های تونمی سنتی را بدون تغییر باز تولید کنند با استفاده از آن کارهای جدیدی خلق کنند. در مورد مراسم نیز چنین رویکردی قابل بررسی است (Barnard & Spencer, 2002: 4). به عقیده مورفی این سیستم ارتباطی همچون زبان به روشی سیستماتیک معنا را رمزگذاری و در حد توافق فرم‌های جدید را تولید می‌کند (1991:8) و بنابر بررسی معناشناسی ساختاری نانسی مان، نمادهای والبیری، «محصولات نهایی فرایندی‌های اجتماعی اند که از طریق آن‌ها معنا به نشانه درمی‌آید». وی معتقد است بار عاطفی که این زبان گرافیکی حمل می‌کند موجب کارکرد مفید آن برای رسیدن به اهداف مطلوب می‌شود (1962:981). فورگ نیز بر کارکرد ارتباطی زبان —مانند هنر (Rosman & Rubel, 1990/2006: 339) و ارتباط بین سبک و معنا (Forge, 1967/2006: 110) تأکید می‌ورزد. او معنا را در ارتباط هنر با نظام گسترشده تر فرهنگی- اجتماعی بررسی می‌کند و معتقد است بدون این‌که درباره جامعه و فرهنگی که هنرمند در آن عمل می‌کند، چیزی بدانیم، نمی‌توانیم در مطالعه هنر به چیزی درباره هنرمند یا حتی ارزش‌های او دست یابیم (Ibid). در بررسی هنر آبلام^۳ و یاتمول^۴، فورگ نتیجه می‌گیرد هنر این جوامع «به‌ویژه از طریق شکل‌ها، سازماندهی و زمینه‌های ایشان»، پیام‌هایی را درباره «طبیعت فرد و فرهنگش» مخابره می‌کند که به دلیل درست بودن این معانی و

۱. Yolnegu: «یولنگو»‌ها گروهی از بومیان هستند که «در ادبیات انسان‌شناسی به عنوان "Murngin" شناخته شده‌اند و در شمال شرقی "Arnhem Land" در سواحل شمال استرالیا زندگی می‌کنند» (Morphy, 1989: 21). آن‌ها به تأثیر نیروهای اجدادی در زندگی خود اعتقاد بسیار دارند (Morphy, 1991). رقص، آواز و نقاشی از هنرها مناسکی یولنگوها است (159).
۲. Walbiri: «والبیری»‌ها بومیان مناطق مرکزی استرالیا هستند که اکنون در زیستگاه‌های مختلف و در منطقه گسترشده‌ای در شمال استرالیا زندگی می‌کنند (Hale, 1974: 472). آن‌ها بیش از ۱۵۰ توتم دارند (Munn, 1962: 946) و یکی از مهم‌ترین هنرهای آن‌ها نقاشی ماسه‌ای است (Forge, 1967/2006:110).
۳. Abelam: قوم «آبلام» در دامنه‌های جنوبی کوه‌های «Prince Alexander» تا شمال رودخانه «Sepik» زندگی می‌کنند. آن‌ها، هم به خاطر هنر و هم آیین‌های مربوط به سیبازمینی شهرت دارند (Munn, 1962: 946).
۴. Iatmul: «یاتمول»‌ها مردمی ماهیگیر و کشاورز هستند که در سرزمین «سپیک» میانی کشور «پاپوآگینه‌نو» —Papua New Guinea— در سواحل رودخانه «سپیک» زندگی می‌کنند (Needham, 1971: 100-101). اعتقدات دینی آن‌ها بر پایه اعتقاد به ارواح رودخانه، مرداب و جنگل است. رقص، موسیقی، نقاشی و ساخت مجسمه‌ها و پیکره‌های حکاکی شده از مهم‌ترین هنرها مناسکی آن‌هاست (Claas, 2009: 216).

توضیحات، آفریده و پذیرفته می‌شوند و «ممکن است به طور کلی در آفرینندگان و بینندگان هنر آگاهانه نباشد» ولی با ساختار اجتماعی زمینه‌ای هنر، مرتبط و برای آن حیاتی هستند (1966:30). در تکمیل این بحث آنچه از نظر مورفی در سطح آگاهی فردی قرار دارد، شکلی است که ساختار معانی به اشتراک گذاشته شده را نشان می‌دهد (9:1991). طبق نظر بیبویک این شکل در هنرها مناسکی معانی را به صورت مستقیم نشان نمی‌دهد و در بررسی عمیق «نظام‌های فکری پنهان در پس اشیای هنری» می‌توان دریافت که «معانی مکمل» مرتبط با «شکل‌ها» یا مقوله‌بندی‌هایی از شکل در زمینه‌های مختلف اجتماعی و مناسکی» که بنابر اجتماعات سنتی به آن‌ها پیوند یافته‌اند، چیست (Biebuyk 1962:21).

از نظر بیبویک «شکل‌ها» هنری به هنرمند تعلق دارند، معانی به اجتماع گسترده‌تری که خواسته‌هایشان، مجموعه الگوهای را ایجاد می‌کند و سپس از قدرت تولید هنرمندان استفاده می‌کند» (Ibid:11). با همین دیدگاه مورفی نیز تلاش می‌کند نشان دهد چگونه در هنر یولنگو الگوی کلی توسط فرهنگ، ایجاد شده «اما به صورت فردی فرمول‌بندی و تجربه شده است». وی این ادراک را «بخشی از پویایی سیستم» می‌داند که در «استفاده از آن در سیستم فرهنگی»، پیشرفت می‌کند. او در بررسی هنر یولنگو به این نتیجه می‌رسد که هم «معانی» و هم «همبستگی آن‌ها با سیستم فرهنگی - اجتماعی به عنوان کلی، که با فعالیت فردی باز تولید شده است» در هنر رمزپردازی می‌شوند (9:1991).

ویکتور ترنر ارتباط معنا با آگاهی فردی و تأثیر اجتماع بر هنرمند و رمزگذاری معنا در شکل توسط وی را بر اساس «بنیان‌های روان‌شناختی» بررسی می‌کند. از نظر وی قطب ایدئولوژیک و قطب حسی هر دو در تعیین معنا اهمیت دارند. «معنای ایدئولوژیک، هنجارها و ارزش‌هایی را که رفتار فردی را در گروه‌های اجتماعی هدایت می‌کند، تنظیم می‌کند در حالی که مفهوم حسی برانگیزاننده است». یک نماد ممکن است قالبی برای هر دو مفهوم باشد. وی معتقد است این مسئله بهویژه «در هنرها قومی که کارکرد تخیلی و آرایش دراماتیک به صورت نمونه‌وار در هم پیچیده شده‌اند، صادق است (Silver, 1979: 279). او در مجموع، مناسک را دارای «پیام» یا «مفهوم» اجتماعی می‌داند (Turner, 1987: 28).

در جمع‌بندی می‌توان گفت هنرمند مناسکی، بیان‌کننده مقصود اجتماع با توجه به معیارهای فرهنگ جمیعی و با استفاده از شکلی نمادین است. برای درک معنای پنهان در پس این شکل، هم معیارهای حسی و فردی هنرمند و هم معیارهای جمیعی فرهنگ زمینه خلق هنر، که چه بسا معیارهای فردی را نیز تحت تأثیر قرار داده باشند، اهمیت دارند. از آن‌جا که مناسک بین دو مقوله کنش و معنا رخ می‌دهد (Brym, 2000: 18) و هنرها مناسکی، ظرفی برای معنا در قالب کنش مناسکی هستند،

فعالیت مناسکی نقش تعیین‌کننده‌ای در هر دو معیار فردی و جمعی آفریش هنری دارد.

توصیف مناسک نخل‌گردانی و مراسم جانبی

مناسک نخل‌گردانی در محله «هیرده» ابیانه را در روز تاسوعا و با «نخل پوشانی»^۱ و هم زمان با آن پوشاندن عَلمی به نام «قاسم عروسی»^۲ و سپس مراسمی به نام «پرسه»^۳ آغاز می‌نمایند. «پرسه» را با حرکت عَلم سرخ پوش «قاسم عروسی» در مسیری مشخص در محله، برگزار می‌کنند. در طول این مسیر و در حال توقف دسته «پرسه»، کنار درب خانه‌کسانی که در آن سال درگذشته‌ای داشته‌اند، فاتحه می‌خوانند. بازماندگان متوفی با فرشی گسترده، آتش روشن و مقداری خوارکی برای خیرات و پذیرایی از فاتحه خوانان منتظر هستند. این فاتحه خوانی در بیشتر مراسم محرم، برگزار می‌شود. پس از بازگشت دسته «پرسه» و پایان یافتن کار نخل پوشانی، بابا نخل اجازه نخل برداری را صادر می‌کند، سپس «نخل نشین» بر نخل می‌نشینند، پایه‌داران، نخل «سرخ پوش» را از حسینیه خارج می‌کنند و نخل‌گردانی آغاز می‌شود. در این روز، نخل را تنها در هنگام ظهر و کنار چشمۀ درۀ کوه «قلعه» بر زمین می‌گذارند. بوای رسیدن به این مکان، نخل را باید از شیب تنگ کوه پایین برنند. در این هنگام مشارکت جمعی اهالی، برای جلوگیری از سقوط نخل، نقشی بارز دارد.

تصویر ۱. نخل‌گردانی تاسوعا، نگارنده، ۱۳۸۹

۱. نصب زیورهای نخل

2. Qasem arusi

3. Parse

پس از صرف ناهار نذری و اقامه نماز، شاهد اوج مشارکت حسی و فیزیکی حاضرین هستیم. در این مرحله چون نخل نباید از مسیر رفته باز گردد، آن را از مسیری پرشیب‌تر با همکاری جمعی، از کوه بالا می‌کشنند (تصویر ۱). این عملیات، در حالی است که نخل‌نشین بر روی نخل نشسته و علاوه‌بر هدایت پایه‌داران و یاریگرانشان، با جابه‌جایی بر نخل، می‌کوشد تعادل آن را حفظ کند. پس از این‌که نخل، به بالای کوه رسید، به سرعت به مسیر خود ادامه می‌دهد و سرانجام داخل حسینیه آن را بر زمین می‌گذارند. شب‌هنگام، بابا نخل یا پسرش، برای حفاظت از نخل، کنار آن می‌مانند. عده‌ای از اهالی نیز، برای طلب حاجت، فانوس‌هایی در کنار نخل روشن می‌گذارند.

حدود ساعت ۳/۳۰ صبح روز عاشورا، مراسم «طلوع خوانی» از جلوی درب امامزاده –که در کنار حسینیه نخل قرار دارد – آغاز می‌گردد. طلوع خوانان، در حالی که شعری مخصوص، را با صدای بلند می‌خوانند، در کوچه‌های رosta حرکت می‌کنند. در گذشته درب خانه‌ها را نیز در طول مسیر می‌کوبیدند تا ساکنین را از دمیدن طلوع صبح عاشورا، آگاه کنند و به همراهی بخوانند. طلوع خوانان در زمانی نزدیک به طلوع خورشید، به امامزاده باز می‌گردند.

نخل «سیاه‌پوش» عاشورا، زودتر از روز تاسوعا به راه می‌افتد چون در طول مسیر باید آن را مانند طلوع خوانی و قاسم عروسی، درب خانه همه کسانی که در آن سال، درگذشته‌ای داشته‌اند، رو به قبله، بر زمین بگذارند و مراسم فاتحه‌خوانی و توزیع نذورات و خیرات انجام گیرد. علاوه‌بر آن، نخل را در مکان‌های اصلی هر محلهٔ فرعی «هردَه» نیز بر زمین می‌گذارند و با ذکر نام چند نسل خاندان‌های ساکن هر محله توسط فردی خاص، برای آنان فاتحه‌خوانی و طلب آمرزش و برای بازماندگان آرزوی سلامتی می‌کنند.

غیر از پارچه‌ها و زیورها، وجه نقد، قربانی در جلوی نخل، نذورات خوراکی چون نان زرد و کله قند، نذورات دیگری همچون رده‌کردن کودک از روی نخل توسط نخل‌نشین نیز وجود دارد. نخل‌نشین باید کودک را پس از رده‌کردن از روی نخل، از سمت مخالف جهتی که از والدینش گرفته به آن‌ها بازگردد. در ازای این کار مقداری پول نذری توسط والدین کودک به نخل‌نشین داده می‌شود. این نذر برای حفظ یا بازگشت سلامتی کودک انجام می‌گیرد.

در روز عاشورا نیز نخل را در کنار چشمۀ بر زمین می‌گذارند. مراسم پایین بردن و بالاکشیدن نخل از کوه در روز عاشورا تفاوتی با تاسوعا ندارد. حدود ساعت ۴ بعدازظهر، نخل به جایگاه خود بازمی‌گردد. در این هنگام بابا نخل، خانواده‌اش و برخی از افراد مورد اعتماد، زیورها را باز و به سرعت به مخفیگاه‌شان منتقل می‌کنند. سپس، پارچه‌ها را باز می‌نمایند و آن‌ها را مرتب و

دسته‌بندی می‌کنند. بدین ترتیب مراسم نخل‌گردانی، پایان می‌یابد.

فهم فرهنگی هنر

در این قسمت با توجه به فرایند نخل‌گردانی و سایر داده‌های فرهنگی به تحلیل معناشناختی هنرهای تزیینی نخل می‌پردازیم. بررسی داده‌های فرهنگی، توجه نگارنده را به شباهت بین مراسم ازدواج و نخل‌گردانی در ابیانه و نیز شباهت‌های بین تزیین نخل با توصیفات ایزدان زرتشتی و میترای، معطوف کرد. دین زرتشتی آمیزشی از دین میثرا و دین انجمن گاهانی است که توسط زرتشت انجام گرفت (نیبرگ، ۱۳۸۳: ۲۸۲) در واقع بخشی از دین میثرا با دین زرتشتی آمیخته شده است و نمی‌توان آن‌ها را از یکدیگر تفکیک نمود. در این قسمت بر اساس بخشی از شواهد اعتقادی موجود در ابیانه که با باورهای زرتشتی و میترای اشتراکاتی دارند، شباهت بین ایزدان زرتشتی و میترای و مراسم ازدواج را با مناسک نخل‌گردانی بررسی می‌کنیم.

یکی از این شواهد، اعتقادات و مراسم مربوط به طلوع، نور و آب در فرهنگ ابیانه است. بیشتر مکان‌های مقدس، کنار آب و درخت مقدس بنا شده‌اند. در محل مسجد «دوازده امام» و مسجد «حاجتگاه»، قبرستان مورد احترام و دیده شدن نور نیز بر عناصر فوق اضافه شده است. هنگامی که نخل در این مکان‌ها بر زمین گذاشته می‌شود، بر تقدس مکان می‌افزاید. همچنین جوشیدن چشم‌های از محل ریخته شدن خون پاکان در چشم‌های «دوآب»، بارداری درخت چنار در همین مکان، مطالعه یک روحانی در کنار دیگر درخت چنار کنار چشم‌های «دو آب» و علم آموزی کنار درخت چنار چشم‌های «هرده» توسط ۱۲ امام (ع)، دیده شدن نور در درختان چنار چشم‌های، عناصر نور، آب، گیاه و باروری، را با پاکی خون درگذشتگان، و معرفت و آگاهی روحانی، درهم می‌آمیزد و موجب تقدس بیشتر محل چشم‌های می‌گردد.

مکان مقدس دیگری که می‌تواند بر اعتقادات میترایی در ابیانه دلالت کند، زیارتگاه «هینزا» است. این زیارتگاه متعلق به «بی‌بی زبیده خاتون» دختر امام موسی کاظم (ع) است که از بیم دشمنان به کوه پناه برده و در آن پنهان شده است. این پناه گرفتن در دل کوه، می‌تواند معکوس افسانهٔ تولد میترای پیش زرتشتی در دل غار تصور شود (مقدم، ۱۳۸۰: ۹۵). می‌توان گفت «بی‌بی زبیده خاتون» به مکانی پناه برده که میترا در آن متولد شده است. آب روان، مناظر سرسبز اطراف غار و افروختن شمع در آن نیز به آنچه در مورد ویژگی معابد میترای (رضی، ۱۳۵۹: ۷۷) بیان می‌شود، شباهت دارد. اهمیت طلوع، در اعتقادات مردم ابیانه و نیز روشن کردن آتش در بسیاری از مراسمی که به ویژه با بزرگداشت درگذشتگان همراه است، شاهدی دیگر بر عقاید میترای است. میترا با آتش در ارتباط است و به عنوان روشنایی و پرتوهای زرین

خورشید معرفی می‌شود (همان: ۷)؛ هرچند در دین زرتشتی، مهر با خورشید یکی نیست (بختورتاش، ۱۳۸۰: ۱۷۹) با گسترش مهرپرستی در کشورهای همسایه ایران و هند، با الهه سرزمین خورشید یکی دانسته شد (همان).

در مورد اهمیت طلوع میان مردم ایمان به این شواهد می‌توان اشاره کرد: ۱. مراسم «ختم» روز بعد از فوت در زمان پیش از طلوع آفتاب همراه با روشن کردن آتش، فاتحه خوانی و توزیع خیرات؛ ۲. مراسم «عرفه»^۱ در طلوع روز عید فطر کنار قبر درگذشتگان خاندان، در حالت ایستاده رو به طلوع و ۳. مراسم «طلوع خوانی» روز عاشورا.

در همه مواردی که در هنگام طلوع یا زمان نزدیک به طلوع برجزار می‌شود، طلوع خورشید با روح درگذشتگان تبار ارتباط می‌یابد. این ارتباط می‌تواند به کارکرد سروش در انجمن دینی میثرا اشاره کند که «مردگان تیره و پیروان مردۀ میثرا را که... در آسمان گرد آمده‌اند، در بر می‌گیرد» (نبیرگ، ۱۳۸۳: ۷۰) و در پناه او روان درگذشتگان به چینود پل می‌رسد (بندهش، ۱۳۷۸: ۱۱۲). زمان نیایش سروش نیز از نیمه شب تا هنگام برخاستن خورشید است (خرده اوستا، اشهینگاه). از طرفی در امان ماندن از دیو مرگ به یاری سروش و مهر ممکن است (بهار، ۱۳۸۷: ۹۰). سروش در انجمن دینی میثرا از مهم‌ترین خدایان پیرامون میثرا به شمار می‌آید که در انجمن زرتشتی چهره‌ای آشکارتر و برجسته‌تر می‌یابد (نبیرگ، ۱۳۸۳: ۶۹). ایستادن رو به طلوع و پرتوهای خورشید در حال طلوع در مراسم «عرفه»ی طلوع روز عید فطر می‌تواند نیایش مهر به عنوان ایزدی که با گردونه خورشید در آسمان ظاهر می‌شود را نیز به ذهن متبار سازد.

این ارتباط طلوع با مرگ، می‌تواند با کار و بیوه میترا در داوری روز واپسین و کیفر و پاداش توسط او نیز ارتباط داشته باشد (رضی، ۱۳۵۹: ۱۸). علاوه‌بر این، شکوه، نعمت و شروت، شادی خانواده، «برقراری نظام روستا و خانواده، زنان زیبای بلندبالا و فرزندان دلیر» از بخشایش میتراست (همان: ۱۵). میترا – نیرومندترین ایزدان – پیمان‌شکنان را در سراسر قلمرو تعقیب کرده و کیفر می‌کند. شاید اوست که پیمان‌شکنی نخل‌گردانان در نبردن نخل از مسیر همیشگی، را با ریزش کوه، کیفر می‌دهد. او «با گردونه، بر سر کسانی که از روی نارضایی فدیه داده‌اند، فرود آمده» (همان) و آن‌ها را مجازات می‌کند و شاید با همین معناست که در نخل‌گردانی اگر نخل به دیوار خانه‌ای برخورد کند و صاحب خانه قربانی نکند و فدیه ندهد، به کیفر آن بخشی از تبارش را از دست خواهد داد.

علاوه‌بر موارد ذکر شده، از عمده‌ترین باورهای مردم ایمان اعتقاد به رفع چشم زخم توسط

1. Arafe

گیاه اسپند است که نامش ایزدبانوی مادین زمین «سپیتا آرمتی» را به خاطر می‌آورد (نیبرگ، ۹۵: ۱۳۸۳). در انجمن گاهانی، مراسم عروسی، بازنایی ازدواج «وُهومَنَه» و «آرمَتَنَه» است که در انجمن گاهانی خواهر و برادر هستند (همان: ۱۶۰). «وُهومَنَه» ضمن ارتباط با روح درگذشتگان نیکِ تبار، رویش و بالش را در دست دارد. از سوی دیگر «آرمَتَنَه» با «ذَيْنَا^۱» ارتباط نزدیک دارد. «ذَيْنَا» در چندین مفهوم ظاهر می‌شود: ۱. نگریستن دینی و یک پرتو روشنایی درونی که در معنای نگریستن، هم از سوی خدایان و هم از سوی مردم است و همچنین «نیرو یا بخشی از جان انسان که به هنگام نگرش دینی به کار می‌افتد... و به مناسبت آفرینش آغازین از آن یاد می‌شود» (همان: ۱۱۹ - ۱۲۰). ۲. انجمن سنتی؛ ۳. «همزاد و جفت آسمانی مرده» که بر پل «چینوت» به سیما دوشیزه‌ای زیباروی و پانزده‌ساله به دیدار فرد نیکوکار می‌آید (همان: ۱۲۱ - ۱۲۵) و ۴. حافظ پایداری زناشویی خویشاوندی (همان: ۲۹۰)؛ مراسمی به همین نام برای کسب اجازه داماد برای عروس در اینانه برگزار می‌شود. به نظر می‌رسد کاربرد واژه «ذینا» برای این مراسم هم به انجمن و جمع خویشاوندان اشاره دارد و هم با توجه به مفهوم نگریستن دینی، به مراسم و انجمن، مفهومی مقدس می‌بخشد.

در مقایسهٔ شکل تزیین نخل، تزیینات عروس و توصیفات دینی دربارهٔ ایزدان، نیز به شباهت‌هایی برمی‌خوریم.

مهر، ایزد روشنایی و پیمان و جنگ و پیروزی (رضی، ۱۵: ۱۳۵۹) سپر سیمین و زره زرین دارد (همان: ۲۰ - ۲۳). نخل «هِرَدَه»، نیز دو شمشیر و بخش مخروطی شکل با نام «کلاه‌خود» دارد. علاوه‌بر این مهرو پیش از طلوع خورشید از پس کوه «هرا»^۲ با جامهٔ زرین و زینت‌هایش از بلندی کوه، همهٔ کشورهای آریایی را می‌نگرد (مهریشت: بند ۱۱۲). او گردونه‌ای بسیار زیبا «با زینت‌های فراوان و زرین» و «ستاره‌نشان» دارد که به سرعت می‌راند (رضی، ۱۳۵۹: ۲۰ - ۲۳).

آردُوی سورا آناهیتا – ایزد بانوی آب، باروری و ستارگان – نیز دوشیزه‌ای درخشان و زیبا و نیرومند، با جبههٔ پرچین زرین، گوشواره‌های چهارگوش زرین، گردن‌بند، تاجی زرین و آراسته به صد ستاره بر سر توصیف می‌گردد (آبان یشت: بند‌های ۱۲۶ - ۱۲۹). از سوی دیگر توصیفاتی که از وای نیز می‌شود با تزیینات درخشان نخل اینانه و کارکردهای آن متناسب است. وای یا وایو در بند ۵۶ یشت پانزده دارای خود، تاج، گردن‌بند، گردونه، ابزار، جامه، کفش و کمر بند زرین توصیف می‌شود و در بندesh وای نیکو «جامهٔ زرین، سیمین، گوهرنشان» و سرخ با گل‌های رنگارنگ یعنی جامهٔ ارتشتاران (گزیده‌های زاداسپر: ۱۱۶) را بر تن دارد. به نظر می‌رسد عروس

1. Dayana

2. Hara

و داماد ابیانه با جامه و کمربند زریستی که پوشش اصلی آنها در شب آخر عروسی است و نخل با لباس‌ها و زیورهای درخشان، گردونه میثرا و یا پیکره اردوی سورا آناهیتا و یا وای را که آنها نیز سوار بر گردونه تصویر می‌شوند، بازنمایی می‌کنند.

بنابراین شاید استفاده از پارچه‌های براق، مانند ابریشم و محمل و نیز رنگ زرد، در لباس عروس و داماد ابیانه، تأکیدی بر ارتباط آنها با خدایان باروری باشد؛ به نظر می‌رسد تعویض لباس بنفس‌رنگ داماد — لباس ارتشاری در فرهنگ زرتشتی (گمزیده‌های زاداسپرم: ۱۲۱) — به لباس زری در شب عروسی نیز بر همین ارتباط اشاره دارد. پارچه‌های ابریشم، محمل و زری بر نخل نیز استفاده می‌شوند. علاوه‌بر این رنگ قرمز، یکی از رنگ‌های محبوب لباس برای عروس و داماد و نیز رنگ غالب در پوشش نخل — حتی در حالت سیاه‌پوش — یکی از رنگ‌های لباس ارتشاری زرتشتی است (همان) و این می‌تواند تأکیدی بر کار ویژه حفاظت باشد.

اکنون تحلیل را از دیدگاهی دیگر و فارغ از ادیان مشخص ادامه می‌دهیم که بی‌ارتباط با تحلیل فوق نیست. در ابتدا به دلیل این‌که بخشی عده‌ای از تحلیل زبر بر شباهت تزیین و زیورهای عروس ابیانه با نخل مرکز است، ذکر نکاتی درباره زیورهای عروس و سیستم انتقال آنها لازم می‌نماید. پس از آن به بررسی معناشناختی برخی از اجزای تزیینی نخل و سپس به ساختار کلی نخل و جایگاه آن در مقایمه مناسکی اش خواهیم پرداخت.

به طور کلی زنان ابیانه بیشتر زیورهای خود را تنها در مراسم ازدواج خویش استفاده می‌نمایند و پس از این مراسم آنها را پنهان می‌سازند تا در روز عروسی دختر خود به او هدیه کنند. بیشتر زیورهای موروشی از جنس طلا، نقره یا سکه‌های اشرفتی دسته‌دار به رشته کشیده شده، هستند. ارزش‌های معنوی چون موروشی بودن و خاطره‌مادری و نیز القای قدرت و اعتماد به نفس موجب می‌شود زن ابیانه‌ای تمایلی به فروش زیورهای خویش نداشته باشد. علاوه‌بر این دختر، مادر آینده است و او نیز باید این ارزش را به دختر خود انتقال دهد.

بخش عده‌ای از زیورهای عروس، از سکه‌های رایج مملکت یا سکه‌های بالارزش قدیمی مانند اشرفی، تشکیل شده است. پارچه محملی که این سکه‌ها به صورت منظم بر آن دوخته می‌شوند، با ظاهری چون تاج درخشان به عنوان پیشانی‌بند، پیشانی و بخشی از سر را می‌پوشاند. این مجموعه سکه و پارچه با نام «تنگه^۱» شناخته می‌شود.

سکه‌ها یکی از عمدترين اشیاء تزیینی در نخل ابیانه نیز هستند که به نظر می‌رسد استفاده

1. Tange

از آن‌ها بر نخل می‌تواند به چند دلیل باشد. یکی این‌که سکه در زیورهای عروس ابیانه نقش اصلی دارد و چون بخشی از زیورهای نخل، همان زیورهای عروس هستند که نذر شده‌اند، سکه‌ها نیز همراه با آن‌ها بر زمینهٔ تزیینی نخل جای گرفته‌اند. در زیورهای زنان، نماد ارزش اقتصادی — سکه — به عنوان عنصر ایجادکنندهٔ قدرت برای عروس حضور می‌باشد. به این ترتیب سکه به عنوان ابزاری اقتصادی هم زمان در جایگاه نماد قدرت و زیبایی نیز، بر پیکر عروس و در میان جهیزیهٔ وی ظاهر می‌شود. به نظر می‌رسد این ابزار نمایش هم‌زمان قدرت و زیبایی، در نخل نیز همین کارکرد را دارد. نخل دو محله با یکدیگر هم در زیبایی و هم در تعداد و ارزش مادی زیورها، رقابت دارند. پس هر یک از نخل‌ها که از نظر اقتصادی غنی‌تر باشد، پیروز است و چون نخل، نماد هر محله است، پس اهالی آن محله پیروز خواهند بود. زیورهای نخل محلهٔ بالا بیشتر از محلهٔ «هرده» هستند ولی از نظر بینندگان اغلب بومی نصب منظم‌تر آن‌ها بر نخل «هرده» آن را زیباتر ساخته است. به این ترتیب زیبایی بر ارزش اقتصادی غلبه کرده است.

از سوی دیگر نخل، واسطهٔ کرامت و بخشش ماورایی است، پس باید ثروتمند باشد تا بتواند ببخشد و سکه، نمادی از این ثروت است. نقش سکه‌ها نیز می‌تواند دلیلی دیگر بر حضور آن‌ها بر نخل و نیز بر پیکر عروس باشد. همچنین حضور این سکه‌ها به نحوی دوران مختلف تاریخی و سیاسی را که بر نخل گذشته، نشان می‌دهد و بدین نحو به عنوان یکی از ابزار زندگی گذشتگان و نیاکان نیز ظاهر می‌شود.

به علاوهٔ شکل دایره‌ای سکه‌ها را در سایر زیورها نیز می‌بینیم. می‌توان گفت این دایره‌هایی که نور خورشید را باز می‌تابانند، هر یک خورشیدواره‌ای بر شی مناسکی هستند که بر اساس اعتقادات دیرین بومیان بر آن جای گرفته‌اند. به این ترتیب در مجموع می‌توان گفت حضور سکه‌ها هم بر نخل و هم در جهیزیهٔ عروس و بر پیکر او، نمادی از قدرتی اقتصادی، سیاسی - تاریخی، آرایشی، ماورایی و اجدادی است.

جز بر برخی از سکه‌ها که شمایل شاهان یا برخی حاکمین محلی را بر خود دارند، در سایر زیورها، نقش انسانی مشخص فقط در یک مورد — نقشی که به نظر «خورشید خانم» می‌رسد — دیده می‌شود. اما حضور پیکر زنان، به صورت زنده و متحرك در ترکیب بالباس و بهویژه لباسی که توسط عروس یا زنان جوان به کار می‌رود و در تناسب با زیورهایی که استفاده می‌کنند، اهمیتی ویژه دارد. شباهت نقوش زیورها با نقوش لباس‌ها بر اشتراک معانی و اشتراک زیبایی شناختی آن‌ها تأکید می‌کند. نقوش لباس (تصویر ۲) بیشتر با نام «ستاره» — نور — یا «گل» — گیاه — شناخته می‌شوند.

تصویر ۲. پایین پراهن زنان ایانه، عکس از نگارنده تصویر ۳ و ۴. درخت با نقش درخشنان

طرح گیاهی و طرح‌های نشان‌دهنده خورشید، هم در میان نقوش لباس (تصویر ۲) و هم نقوش زیورها به‌وفور یافت می‌شود. از جمله این طرح‌ها که به‌خصوص در زیورهای بخش بالای جبهه جلوی نخل، بسیار وجود دارد، نقش درختی است که شی درخشنان در دل خود دارد (تصویر ۴). این نقش، روایات متعدد نور در چنار مقدس را به خاطر می‌آورد. بنابراین به نظر می‌رسد این زیورها بازنمود اعتقاد به نیرویی مرکب از نور و گیاه هستند. در روایات شفاهی، این نور مقدس است که به گیاه تقدس می‌بخشد، پس نیروی اصلی را باید در نور جست و جو کرد. با توجه به اهمیت حضور لباس زنان بر نخل، اعتقاد به ایجاد باروری با رد شدن از زیر نخل، و تشابه نقوشی که در بالا ذکر شد، به نظر می‌رسد این نیروی نورانی با زن و باروری نیز مرتبط است.

تصویر ۵. بدنه نخل بدون لباس

در بررسی نقش روی ساختار چوبی نخل نیز، حضور نقش گیاهی، آشکار است و حتی شکل آن نیز بی‌شباهت به درخت نیست (تصویر ۵). هر چند با توجه به اهمیت آب در فرهنگ ایانه شکل کلی نخل می‌تواند به قطره آب نیز شبیه شود اما وجود عناصر درخشان – که در بیشتر موارد زیورهای زنانه هستند – در تزیین آن بیشتر، نقش درختی که نوری بر خود جای داده را تداعی می‌کند. به نظر می‌رسد تأثیر اعتقاد به آب در نقوشی که هم‌زمان نقش قطره و درخت را تداعی می‌کنند و نیز به عنوان عامل مؤثر در حفظ و ایجاد درخت مقدس، خود را نشان می‌دهد. یکی دیگر از نقوش غالب در زیورهای نخل، لوزی است که دایره‌ای درخشان در وسط آن قرار دارد (تصویر ۶). این دایره درخشان، گاهی نگین است. بر سر در برخی از خانه‌های روستا، تکه‌ای لباس دیده می‌شود که با نقش لوزی‌های متواالی، برش داده شده است و برای رفع بیماری ناشی از چشم‌زخم از آن استفاده می‌کنند (تصویر ۷).

تصویر ۶. بخشی از گردنبند به نام پاطوقی، تصویر ۷. پارچه‌ای برای رفع چشم‌زخم با نقش لوزی و نگین مدور درخشان در مرکز

می‌توان این لوزی‌ها را چشم‌هایی دانست که با درآوردن آن‌ها اثر چشم‌زخم برطرف می‌گردد. پارچه‌ذکر شده را همراه با گلوه‌های خمیر به رشته کشیده شده، آویزان می‌کنند. به نظر می‌رسد این گلوه‌ها همان گُرده داخلی چشم باشند که با آویزان کردن آن‌ها بر سر در خانه به نحوی اعلام عمومی می‌شود که این چشم بد، درآورده شده است؛ شاید این اعلامی به نیروهای مافوق طبیعی نیز باشد. بنابراین نقش لوزی با دایره‌ای درخشان در مرکز را در زیورهای نخل، می‌توان چشم‌هایی دانست که این بار مقدس هستند و تأثیر مثبت دارند. اعتقاد به نور منفی که از چشم خارج می‌شود، در اینجا به صورت مثبت درآمده است. اعتقاد به چشم و تأثیر آن در ایانه بسیار دیده می‌شود. در مجموع، عناصر غالب در نقوش زیورها، چشم، نور، آب و درخت هستند که با یکدیگر ترکیب شده‌اند.

در مقایسه شکل کلی تزیین نخل و عروس ایانه نیز به شباهت‌ها و اشتراکاتی برمی‌خوریم. یکی از این اشتراکات، تعدد زیورهای عروس و نخل و نحوه استفاده قرینه و مجموعه‌ای از آن‌هاست؛ بدین معنی که مجموعه‌ای از زیورها را به رسیمان می‌کشند و برگردن عروس، و نیز

نخل می‌آویزند. همچنین بیشتر زیورهای عروس بر پیشانی و سینه او جای می‌گیرند، در مورد نخل نیز این تزیینات بر پیشانی و جبهه جلوی آن دیده می‌شوند (تصاویر ۸ و ۹).

تصویر ۸. نخل از مجموعه شخصی علی تصویر ۹. عروس و داماد، از مجموعه شخصی رضا همتی، بی‌تا.

پرهیزکار ایانه، احتمالاً دهه ۷۰

به علاوه قسمتی از موهای ریزباقته شده عروس از زیر بخشی از زیورها که بر گردن و سینه او قرار دارند، آویزان می‌شوند. به همین نحو بر نخل نیز پارچه‌ها بر جبهه جلو از زیر زیورها، آویخته می‌شوند. بخشی از زیورهای نخل را نیز به صورت توده‌ای در وسط جلو جمع می‌کنند. که حالت «تنگ» را ایجاد می‌کند.

اشتراک دیگر نخل و عروس، لباس است. جنس لباس‌ها برای ثروتمندترین عروس‌ها و نیز نخل از ابریشم و مخمل است. همچنین یکی از محبوب‌ترین رنگ‌ها به‌ویژه برای «چارقد»

عروس، رنگ قرمز است؛ چنان‌که رنگ غالب لباس نخل ابیانه حتی در حالت سیاه‌پوش نیز همین رنگ است. به علاوه آینه، هم از لوازم عروس و هم از تزیینات جبهه جلوی نخل است.

اکنون با توجه به سطوح اول تحلیل، به‌طور عمیق‌تر به یکی از مهم‌ترین موضوعات در تحلیل فرهنگی نخل‌گردانی ابیانه یعنی اهمیت خاندان و تبار می‌پردازیم. این عنصر به صورت چند جانبه در نخل‌گردانی نمودار می‌شود. یکی از این موارد، انتقال مسوروی مسئولیت‌ها – بابان‌خلی، نخل‌نشینی و پایه‌داری – است. پذیرش مسئولیت توسط پسر، نشانه احترام به پدر به عنوان نماینده دودمان است. پدر، مسئولیت آموختن پسرش را نیز بر عهده دارد، بنابراین پسر، تداوم دودمان را با نام فامیلی و آموختن، انجام دادن و آموختن دادن مسئولیت به نسل بعد تضمین می‌کند.

نذر کردن زیورهایی که زنان تنها برای دخترانشان به ارث می‌گذارند و یا خانواده داماد به عروسی که تداوم دودمان را تضمین می‌کند، هدیه می‌کنند، به نحوی وارد کردن و شرکت دادن دودمان در ارزش نخل است؛ شاید این انتقال ارزش از دودمان به نخل و نخل به دودمان، دوسویه باشد. این فرایند، با انتقال ارزش‌های عاطفی نیز همراه است و این می‌تواند یکی از دلایل تعلق خاطر اهالی به نخلشان باشد. بنابراین هم اثر هنری عواطف را بر می‌انگیزد (Roscoe, 1995: 9-10) و هم ارزش‌های عاطفی در خلق اثر هنری نخل نقشی تکمیل‌کننده دارد. زنان فاقد فرزند نیز گاهی زیورهای خود را به نخل هدیه می‌کنند و شاید بدین نحو ادامه نسل خود را به نخلی ماندگار و متعلق به جامعه محلی می‌سپارند و این‌گونه همه جامعه را تبار خود معرفی می‌کنند. وجود قوانین محکم انتقال زیورها در میان زنان، و مسئولیت‌ها و اموال در میان زنان نیز بر اهمیت حفظ «خاطره و زنجیره اجدادی» تأکید می‌کند.

تابوت شمردن نخل و نیز فاتحه خوانی در حین کلیه مناسک محروم و به‌ویژه نخل‌گردانی تأکیدی دیگر بر حضور و اهمیت نیاکان و اجداد است. از همه اهالی محله در ازای طلب آمرزش جمعی برای نیاکانشان پذیرایی و بدین نحو تبادل ارزش می‌نمایند. بدین وسیله جامعه واسطه‌ای برای آمرزش روح اعضای درگذشته یک تبار می‌شود.

از سوی دیگر با توجه به نامی که به پایه‌های نخل داده می‌شود – دو جفت پایه‌های جلو و پشت، «پایه» و سه جفت پایه وسط، «دستک» – و نیز اصطلاح «لباس پوشاندن به نخل» به نظر می‌رسد که تصویری انسانی از نخل در میان بومیان وجود دارد. شاید بتوان نخل‌گردانی را جشن آزادی این عنصر مرکب گیاهی - انسانی - خورشیدی حامی تبار دانست.

در این رابطه به گفته طلوع خوانان برمی‌خوریم که: «طلوع را دمیدیم»؛ پس طلوع خورشید، توسط اهالی انجام می‌شود و شاید نویدی است برای مراسم بعد که نخل‌گردانی و آزادی عنصر مرکب گیاهی - انسانی - خورشیدی از زندان یک‌ساله است. طلوع خوانان سراسر روستا را طی می‌کنند پس این تلاشی جمعی برای زدودن تاریکی از سرتاسر ابیانه است. به نظر می‌رسد در این مراسم با تقسیم خیرات و فاتحه‌خوانی برای درگذشتگان، آن‌ها را نیز به یاری می‌طلبند تا سیاهی را از محل زندگی‌شان بزدایند. نکته جالب توجه این است که در همهٔ مواردی که بر اهمیت تبار اشاره دارند، حضور و تأثیر جمع باز است. بنابراین اهمیت حفظ تبار به دلیل اهمیت حفظ جامعهٔ محلی است. ارزش روستا و جامعهٔ محلی برای بومیان از آنجا آشکار می‌شود که کلمهٔ «ابیانه» را در انتهای نام فامیلی خود با افتخار ذکر می‌کنند.

می‌توان گفت مهم‌ترین جشنی که در مطالبهٔ بقای تبار انجام می‌شود، مراسم عروسی است. در ابیانه علاوه‌بر شباهت تزیینات، ساختار نخل‌گردانی نیز به مراسم عروسی بسیار شباهت دارد. از جمله این که این مراسم در محلهٔ «هرده» با حرکت عَلَم حضرت قاسم (ع) عروسی آغاز می‌شود. نام آن می‌تواند گواهی بر این باشد که این مراسم، نمادی از عروسی حضرت قاسم (ع) است. بسیاری از نذورات خوارکی را که در این مراسم و سایر بخش‌های مراسم عزاداری محروم توزیع می‌شوند، در سینی‌های بزرگ می‌چینند که جلوهٔ بصری آن بی‌شباهت به مراسم عروسی نیست. به علاوه کله‌قند نذری را در کاسه‌ای در سینی قرار می‌دهند، آن را بر سر می‌گیرند و به نخل‌نشین می‌دهند که با رسم هدیه کله‌قند به عروس شباهت دارد. کسب اجازه از بابان‌نخل برای برداشتن نخل نیز یادآور کسب اجازهٔ خانواده داماد از پدر عروس برای بردن او است. علاوه‌بر این‌که کاروان نخل‌گردانی با توصیفاتی که از مراسم «عروس‌کشان» قدیم در ابیانه می‌شود، بی‌شباهت به کاروان عروسی نیست، همچون عروس، برای نخل نیز هنگام حمل، قربانی می‌کنند.

با وجود شباهت بین عروسی و نخل‌گردانی، نمی‌توان شواهدی که نخل‌گردانی را به عنوان مراسم تدفین معرفی می‌کنند، نادیده گرفت. قبل از تشییع جنازهٔ متمولین و کسانی که احترام بیشتری در روستا دارند، بهترین لباس‌های متوفی که همان لباس‌های عروسی یا دامادی اوست، بر تابوت‌ش می‌اندازند و تابوت را بر دو کرسی کنار هم که جلوی درب منزلش قرار داده‌اند و بر آن‌ها فرشی گسترده شده می‌نهند؛ جلوی تابوت او هنگام تشییع، قربانی می‌کنند؛ کاروانی، تابوت را همراهی می‌کند؛ علاوه‌بر این رو به قبله گذاشتن نخل نیز می‌تواند شاهد دیگری از تابوت بودن آن باشد. دربارهٔ تأثیر باروری مرده نیز اعتقادی وجود دارد و آن این که زنی که نابارور

است، اگر با آب غسل یک مرده خود را شست و شو دهد، بارور می‌گردد؛ رد شدن از زیر نخل نیز برای زن نابارور، همین تأثیر را دارد.^۱

نتیجه‌گیری

بنابر موارد فوق می‌توان مناسک «نخل‌گردانی» مجله «هردَه» را نمایشی جمعی از روایتی تقویمی دانست. مخاطبان این اثر هنری، خود، کنشگران و معناهندگان به آن هستند. آن‌ها هنرمندانی هستند که «نخل‌گردانی» را در قالب یک «هنر نمایشی» بازنمایی می‌کنند و نه به عنوان «هنرمند» یا «مخاطب» بلکه با عنوان کلی «عزادار» شناخته می‌شوند. اوح موفقیت نخل‌گردانی، هنگامی است که با مشارکت حسی و فیزیکی جمعی و یاری روح مقدس حامی تبار و روستا، «نخل صاف حرکت کند» بنابراین «عمل مناسکی موفق، یک تئاتر موفق نیز هست (Morphy, 1989: 38).

واقعه‌ای که به نمایش درمی‌آید اگر تنها جشن آزادی نمادین خداوند خورشیدی-گیاهی-انسانی، عروسی یا سوگ باشد، در هر حالت، نمایانگر ارزشی است که جامعه معتقد، برای تبار و روستا قایل است. آن‌ها با ستایش این خداوند که اکنون همه تأثیرات و نیروهای خود را در قالب اعتقاد به روح مقدس حامی تبار و مرتبط با خدای یگانه – امام حسین (ع) – جای داده است از او تقاضا می‌کنند تا تبار را برای روستا حفظ کند؛ فاتحه‌خوانی و توزیع خیرات، برای آرامش روح درگذشتگان تبار است و ازدواج، تداوم تبار را تضمین می‌کند. ممکن است نخل‌گردانی، تلفیقی از هر سه این مراسم باشد. در هر صورت آنچه مهم است، تبار است. این ارزش تبار، هم خود را در نمایش مناسکی و هم در قالب هنرهای تزیینی نمودار می‌کند.

اشیای تزیینی نخل، بیش از ارزش اقتصادی، ارزشی معنوی دارند. ارزش تبار در انتقال موروثی زیورها، از مادر به دختر و با نذر به نخل انتقال می‌یابد. این انتقال ارزش، دو جانبی است؛ بدین معنی که نخل نیز به آن‌ها ارزش می‌بخشد و این تأییدی بر کارکرد عاملیتی (Gell, 1998) نخل و زیورهای آن به عنوان اشیای هنری است؛ البته اعتقاداتی که درباره نخل و تقدس آن وجود دارد موجب این عاملیت گردیده است بنابراین می‌توان گفت شی هنری به خودی خود عاملیت ندارد (ایزدی جیران، ۱۳۹۱) و اعتقادات مذهبی به عنوان وجهی از عاملیت انسانی به آن عاملیت بخشیده است. حتی اگر زیورهای نذری، موروثی نیز نباشند ارزش معنوی هدیه به

۱. این کار بدین صورت انجام می‌گردد که زن نابارور در مکانی دور از چشم عموم از زیر نخلی که بر دست پایه‌داران قرار دارد، عبور می‌کند. پس از این کار، قبل از هر کس باید با همسر خود صحبت کند و گرنه تأثیر بارورسازی نخل از بین می‌رود.

خداوند حافظ تبار، هم به آن‌ها و هم به نخل ارزش می‌بخشد. آن‌ها با نمود بصری که بر نخل ایجاد می‌کنند در فرایند انتقال ارزش، نقش خود را ایفا می‌کنند. علاوه‌بر این به نظر می‌رسد چنان‌که در فلسفهٔ زیست‌زرتشتیان، شادی بر غم غلبه دارد و «تجلى اهورامزداست که در وجود آدمی انعکاس یافته» (رمضان خانی، ۱۳۸۷: ۷۴) و با توجه به این‌که جشن در اصل مراسم نیایشی بوده که بیشتر برای بزرگداشت «یک پیروزی یا واقعهٔ اجتماعی یا آسمانی» سودمند برای اجتماع و به صورت مراسمی تقویمی برگزار می‌شده است، (همان: ۷۵) در ابیانه نیز عناصری که در شادی حضور دارند، خود را در مراسم سوگ نیز جای می‌دهند تا غمناک بودن آن را تعدیل کنند و به طور کلی، همواره شادی را بر غم در جامعهٔ مسلط سازند. از سوی دیگر این عناصر نشان شادی، در شی ظاهر می‌شوند که نماد زیبایی‌شناسی و فرهنگ جمعی است؛ بنابراین شی هنری در جایگاه یک عنصر وحدت‌بخش و نیز نمادی از وحدت موجود جامعهٔ ظاهر شده است. نکتهٔ دیگر این‌که حضور خاطرهٔ اجدادی در پس این نماد زیبایی وحدت، می‌تواند بیانگر اهمیت یک اعتقاد دسته‌جمعی – اهمیت تبار و روستا – به عنوان یک عنصر وحدت‌بخش معنایی در پس کاربرد زیبایی‌شناسانهٔ این عناصر باشد.

علاوه‌بر این می‌توان نخل و تزیینات آن را به عنوان رسانه و ناقلی برای معنا و اعتقاد مقدس جمعی تلقی کرد. انعکاس تصویر‌کنشگران، محله‌ای که با نشانه‌های آتش و فرش، یادرفتگان را گرامی داشته و مکان‌های مقدسی چون چشم، در زیورهای براق و آینه‌های نصب شده بر روی نخل، همهٔ آن‌ها را در تزیین و به این وسیله انتقال معنا توسط نخل مشارکت می‌دهد. به نحوی می‌توان گفت تقدس نخل به کل محله‌ای که نخل در آن و تصویر آن در تزیینات نخل حرکت می‌کند تقدس می‌بخشد، درحالی که خود نخل نیز تقدس خود را از مشارکت جمعی اهالی و یاد تبار کسب کرده است.

بنابراین در ابیانه آنچه در نخل‌گردانی نمود می‌یابد ارزش تبار و روستا در قالب سیستم‌های زیستی آن، به‌وسیلهٔ خود جامعه است؛ و نخل تزیین شدهٔ ابیانه فرهنگ روایی – تجسمی پویایی روستاست. پویایی نخل، پویایی تاریخی به‌واسطهٔ انتقال موروثی تزیینات و مسئولیت‌ها، پویایی شخصیتی صاحب مقدس نخل از خداوندی گیاهی – انسانی – خورشیدی به امام حسین (ع) و فرزندانشان و پویایی نمایشی به دلیل پویایی روایت نیایشی نخل‌گردانی است. به علاوهٔ معنای پویایی از ازدواج، سوگ و نیایش که همه با هدف حفاظت از تبار و روستا پیوسته‌اند، در این قالب هنری پویا روایت می‌شود. این‌گونه معنای فرهنگی به صورت هم‌زمانی و درزمانی در شکل هنری جای می‌گیرد و هنر خود زمینه‌اش را می‌سازد. لازم است از استاد راهنمای ارجمند جناب آقای دکتر اصغر ایزدی جیران، مشاهده‌گران

همکاران آقایان محمد و علی کاظمی و خانم‌ها حبیبه و سیمین کاظمی و اهالی محترم روستای ایوانه که در انجام این پژوهش بسیار همکاری فرمودند، تشکر کنم.

منابع

- ایزدی جیران، اصغر، ۱۳۹۱، پرآگماتیک هنر به مثابه‌الگوی روش شناختی پژوهش هنر در ایران، منتشر شده در http://www.academyhonar.com/branches-of-art/anthropology/1799_peragmatic.html.
- بختورتاش، نصرت‌الله، ۱۳۸۰، نشان رازآمیز (گردونه خورشید یا گردونه مهر)، تهران، فروهر.
- بلوکباشی، علی، ۱۳۷۸، «تابوت‌گردانی نماپیشی تمثیلی از قدرت قدسی خداوندی»، در نشر دنش، سال ۴، صص ۳۲-۳۸.
- _____، ۱۳۸۳، نخل‌گردانی، نمایش تمثیلی از جاودانگی حیات شهیدان، تهران، دفتر پژوهش‌های فرهنگی.
- بهار، مهرداد، ۱۳۸۷، پژوهشی در اساطیر ایران، تهران، آگه.
- بندهش، ۱۳۷۸، گوارنده، مهرداد بهار، تهران، توس.
- خوانساری ایوانه، زین‌العابدین، ۱۳۷۸، ایوانه و فرهنگ مردم آن، تهران، گنجینه هنر.
- دهخدا، علی‌اکبر، لغت‌نامه، ۱۳۷۷، تهران، مؤسسه انتشارات و چاپ دانشگاه تهران، جلد ۱۴.
- رضی، هاشم، ۱۳۵۹، آیین مهر، میراییسم، تهران، فروهر.
- رمضان خانی، صدیقه، ۱۳۸۷، گنجینه‌ای از تاریخ و فرهنگ زرتشتیان یزد، تهران، سبحان نور، یزد، سازمان میراث فرهنگی و گردشگری، پایگاه میراث فرهنگی شهر تاریخی یزد.
- زارع زاده، فهیمه، ۱۳۸۸، «تعامل و همکاری مشترک میان مخاطبان و آفرینندگان «نخل ماتم»»، پایان‌نامه کارشناسی ارشد، دانشگاه الزهرا تهران.
- فکوهی، ناصر، ۱۳۸۸، تاریخ‌اندیشه و نظریه‌های انسان‌شناسی، تهران، نشر نی.
- گزیده‌های زاد/اسپرم، ۱۳۸۵، ترجمه و پژوهش محمد تقی راشد محصل، تهران، پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.
- معینیان، محمد تقی، ۱۳۸۶، ایوانه نگین قرمزنگ ایران، پژوهشی درباره جغرافیای انسانی و طبیعی روستای تاریخی (ایوانه)، اصفهان، جهاد دانشگاهی دانشگاه اصفهان.
- مقدم، مازیار، ۱۳۸۳، «مراسم سنتی نوا (از روستاهای شهر آمل)»، پایان‌نامه کارشناسی ارشد، دانشگاه آزاد اسلامی، واحد تهران مرکزی، دانشکده علوم اجتماعی و روان‌شناسی.
- مقدم، محمد، ۱۳۸۰، جستار درباره مهر و ناهید، تهران، هیرمند.
- میرشکرایی، محمد، ۱۳۸۳، «محرم و نشانه‌های نمادین»، در کتاب ماه همنز، شماره ۷۵ و ۷۶، صص ۵۲-۵۶.
- نظری داشلی برون، زلیخا و دیگران، ۱۳۸۴، مردم‌شناسی روستای ایوانه، تهران، سازمان میراث فرهنگی و گردشگری، پژوهشکده مردم‌شناسی.

نیبرگ هنریک، ساموئل، ۱۳۸۳، دین‌های ایران باستان، ترجمه سیف‌الدین نجم‌آبادی، کرمان، دانشگاه شهید باهنر.

وفایی شاهی، حمید، ۱۳۸۳، «ویژگی عناصر بصری و نمادهای نخل»، پایان‌نامه کارشناسی ارشد، دانشگاه شاهد تهران.

هراتی، محمد مهدی، ۱۳۸۰، «علم: تجلی هویت ملی و مذهبی ایرانیان»، کتاب ماه هنر، شماره ۳۹ و ۴۰، صص ۴۲-۳۴.

یشت ها (ج ۱ و ۲)، ۱۳۷۷، تفسیر و تألیف ابراهیم پوردادود، تهران، نشر اساطیر.

- ABYANA, (2011), In Yarshater E(ed.), Encyclopaedia Iranica, Online, Edition, available at <http://www.iranicaonline.org/articles/abyanai-the-dialect-spoken-in-the-village-of-abyana> [accessed 3 November 2012].
- Barnard, A. & Jonathan Spencer, (2002), *The Structural Study of Symbolism*, In Encyclopedia of Social and Cultural Anthropology, edited by J. S. Barnard Alan, London & New York, Routledge, p: 4.
- Beaks, Ralph & Haijor Harry, (1971), *An Introduction to Anthropology*. USA, The Macmillan Company.
- Bell, Catherin, (1997), *Ritual, Perspectives and Dimensions*, New York, Oxford University Press.
- Biebuyk, Daniel, (1969), *Introduction*. In Tradition and Creativity in Tribal Art, edited by D. Biebuyk. Berkeley, University of California Press, pp: 1-23.
- Brym, Dominic, (2000), *Orange Parades, the Politics of Ritual, Tradition and Control*, London, Pluto Press.
- Bunzel, Ruth, (1938), *Art*. (1938), In General Anthropology, edited by Franz Boas, Boston. D. C: Heath & Company. pp: 535-588.
- Chelkowski, Peter, (2005), *Art for Twenty- Four Hours*, In Islamic art in the 19th Century: Tradition, Innovation, and Eclecticism, edited by Behrens Doris -Abouseif & Stephen Vernoit, Netherland Bill Academic Publishers Martinus Nijhoff Publishers & VSP, pp: 409-433.
- Claas, Ulrike, (2009), "Fish, Water, and Mosquitoes", the Western Invention of Iatmul Culture, In Form, Macht, Differenz, edited by Hermann, Elfried et al. Motive und Felder Ethnologischen Forschens. Germany, Universitätsverlag Göttingen, pp: 215-225.
- Forge, Anthony, (1966), "Art and Environment in the Sepik". *Proceedings of the Royal Anthropological Institute* 1965, pp: 23-31.

- Forge, Anthony, (1967/2006), *The Abelam Artist*. In The Anthropology of Art: A Reader, edited by H. Morphy & M. Perkins. Oxford, Blackwell, pp: 109-121.
- Geertz, C., (1973), *Religion as a Cultural System*, In The Interpretation of Cultures, edited by C. Geertz, New York, Basic Books, Inc, pp: 87-125.
- Gell, Alfred, (1998), *Art and Agency, an Anthropological Theory*, Oxford, Clarendon Press.
- Hale, Kenneth, (1974), *A Note on a Walbiri Tradition of Antonymy*, In Semantics: an Interdisciplinary Reader in Philosophy, Linguistics and Psychology, edited by Danny D. Steinberg, Leon A. Jakobovits, pp: 472-482.
- Harris, M., (1997), *Culture, People, Nature, an Introduction to General Anthropology* USA, Longman.
- Korom, F. J., (2003), *Hosay Trinidad: Muarram Performances in an Indo-Caribbean Diaspora*. Philadelphia, Pennsylvania, University of Pennsylvania Press.
- Leach Edmond R., (1967), *Aesthetics*, In The Institutions of Primitive Society. edited by E. E. Evans Pritchard, Oxford, Basil Blackwell, pp: 25-38.
- Morphy, Howard & Morgan Perkins, (2006 a), *The Anthropology of Art: A Reflection on its History and Contemporary Practice*, In The Anthropology of Art: A Reader, edited by H. Morphy & M. Perkins, Oxford, Blackwell Publishing, pp: 1-32.
- Morphy, Howard & Morgan Perkins, (2006 b), *Form, Style, and Meaning. Introduction*, In The Anthropology of Art: Reader, edited by H. Morphy & M. Perkins, Oxford, Blackwell Publishing, pp: 321-325.
- Morphy, Howard, (1989), "From Dull to Brilliant: The Aesthetics of Spiritual Power among the Yolngu", *Man*, 24 (1): 21-40.
- Morphy, Howard, (1991), *Ancestral Connections: Art and an Aboriginal System of Knowledge*, USA, the University of Chicago Press, Ltd, London.
- Morphy, Howard, (1994/2005), *The Anthropology of Art*, In Companion Encyclopedia of Anthropology, edited by Tim Ingold, London & New York, Routledge, pp: 648-685.
- Morphy, Howard, (2005), *Yolngu Art and the Creativity of the Inside*, In Aboriginal Religion in Australia, An Anthology of Recent Writings. edited by Max Charlesworth. et al. England, Ashgate, pp: 159-170.
- Munn, N. D., (1962), "Walbiri Graphic Signs: An Analysis", *American Anthropologist*, 64:972-974.
- Napier, A., (1992), *Foreign Bodies: Performance, Art, and Symbolic Anthropology*, Berkeley, Los Angeles & Oxford, University of California Press.
- Needham, Rodney, (1971), *Rethinking Marriage and Kinship*, London, Routledge.
- Nunda, Serenda & Richard. L. Warms, (2007-2011), *Cultural Anthropology 10e*. USA,

- Wadsworth Cengage Learning.
- Phillips, P. (2000). "The Cross of Christ, Sacrifice and Sacred Violence" *New Blackfriars*. 81: 256-264.
- Rappaport, R. A., (1999), *Ritual and Religion in the Making of Humanity*, United Kingdom, Cambridge University Press.
- Roscoe, Paul, (1995), "Of Power and Menace: Sepik Art as an Affecting Presence", *the Journal of the Royal Anthropological Institute*, 1 (1):1-22.
- Rosman, Abraham & Paula G. Rubel, (1990/2006), *Structural Patterning in Kwakiutl Art and Ritual*. In *The Anthropology of Art: A Reader*, edited by H. Morphy & M. Perkins, Oxford, Blackwell, pp: 339-357.
- Salamon, F. A., (2004), *Encyclopedia of Religious Rites, Rituals, and Festivals* New York, & London, Routledge.
- Silver, H., (1979), "Ethnoart", *Annual Review of Anthropology*, 8: 267-307.
- Turner, Victor, (1987), *The Anthropology of Performance*, New York, PAJ Publications.
- Winthrop, R. H., (1991), *Dictionary of Concepts in Cultural Anthropology*, New York & London, Greenwood Press.